



Noticias de interés

Noticias de interés



6 de febrero de 2012

En este número:

- [Relaciones Exteriores](#)
- [Empleo y Asuntos Sociales](#)
- [Juventud](#)
- [Salud](#)

RELACIONES EXTERIORES

RELACIONES UE - TÚNEZ: DECLARACIÓN CONJUNTA "HACIA UNA ASOCIACIÓN PRIVILEGIADA"

La primera visita a las Instituciones Europeas de M. H. Jebali, Jefe de Gobierno de la República de Túnez, ha permitido entablar un diálogo político de alto nivel entre las nuevas autoridades tunecinas y las autoridades de la Unión Europea para comenzar una nueva etapa de relaciones bilaterales. Se intentará, sobre la base de valores compartidos, dar un mayor apoyo a Túnez y lograr una integración progresiva en el Mercado Único Europeo.

En las reuniones celebradas con motivo de la visita del Jefe de Gobierno tunecino, ambas partes reafirmaron las relaciones privilegiadas entre Túnez y la Unión Europea, y fijaron una serie de acciones concretas y un calendario de encuentros. El Jefe de Gobierno de Túnez presentó las prioridades de la acción de su gobierno y confirmó la voluntad de las autoridades de transición para celebrar nuevas elecciones generales transparentes y democráticas, organizadas por una institución nacional independiente, en un plazo no superior a 18 meses. También hizo hincapié en la voluntad del gobierno de Túnez para hacer

frente a situaciones de emergencia socioeconómica y para emprender el camino de las reformas necesarias para establecer las instituciones democráticas, el respeto de los derechos humanos y de los derechos fundamentales.

Por su parte, La Unión Europea reafirmó su voluntad de traducir en acción las ambiciones de ambos socios. Teniendo en cuenta el tiempo disponible para el gobierno de Túnez, se acordó, entre otras, las siguientes prioridades: la reanudación de las negociaciones para la finalización de una asociación privilegiada; el diálogo y acciones concretas en el campo de la política de desempleo y formación; el establecimiento inmediato de un Consejo Conjunto de empresarios europeos y tunecinos; la reanudación de las negociaciones de liberalización del comercio de productos agrícolas, productos agrícolas transformados y la pesca; la apertura de negociaciones para concluir un acuerdo de libre comercio entre Túnez y la Unión Europea; la continuación del diálogo sobre migración, movilidad y seguridad con el fin de concluir una asociación para la movilidad y; por último, la UE confirmó su decisión de aumentar un apoyo significativo a Túnez, con un compromiso de 400 millones de euros en el periodo 2011-2013.

EMPLEO Y ASUNTOS SOCIALES

UN ALTO NIVEL DE CUALIFICACIÓN SIGUE SIENDO UN ACTIVO IMPORTANTE PARA AUMENTAR LAS OPORTUNIDADES DE EMPLEO

De acuerdo con la edición de enero del Observatorio de Puestos Vacantes, un alto nivel de cualificación sigue siendo un activo

Para información adicional, no dude en ponerse en contacto con la Delegación de la Junta de Andalucía en Bruselas mencionando la referencia de la noticia de su interés bien por E-mail (delegacion.bruselas@junta-andalucia.org), por teléfono (+32 2 209 03 30), o por fax (+ 32 2 209 03 31).

importante para aumentar las oportunidades de empleo. De hecho, el número de personas que encontraron trabajo aumentaron un 34% en el segundo trimestre de 2011 en el nivel "profesional" y un 25% entre los "legisladores, altos funcionarios y directivos".

Se observa una tendencia a la baja en la demanda de empleo, especialmente en el sector público. Las cifras más recientes sobre ofertas de empleo para los trabajadores temporales revelan una disminución en la demanda de trabajo desde julio de 2011. El número de vacantes sin cubrir se ha incrementado en la industria manufacturera (39%) y en el ámbito del comercio y reparación (26%).

La sección especial dedicada a las oportunidades de empleo para los jóvenes concluye que, a pesar del alto nivel de desempleo, 20 millones de jóvenes, han encontrado trabajo. Los jóvenes desempeñan un papel importante en la dinámica del mercado de trabajo. En comparación con el conjunto de grupos de edad, el porcentaje de jóvenes solicitantes que encontraron trabajo es alto entre los profesionales (más cualificado) y servicios (personal administrativo, trabajadores de servicios y ventas). Sin embargo, los jóvenes están poco representados en las ocupaciones tradicionales como trabajadores no cualificados, operarios o artesanos.

En la edición de enero del Boletín europeo sobre Movilidad y Empleo se analizan las vacantes publicadas en el portal EURES, y destaca las oportunidades para: arquitectos, ingenieros, profesionales de la informática, trabajadores cualificados de la construcción, administrativos y técnicos de ciencias físicas y técnicas.

JUVENTUD

GANADORES DEL CONCURSO DE LA UE PARA JÓVENES TRADUCTORES

La Comisión Europea ha publicado los nombres de los veintisiete ganadores del concurso anual de la Comisión Europea para jóvenes traductores, denominado *Juvenes Translatores*. Se ha seleccionado un ganador de cada país de la UE de entre los más de tres mil alumnos de enseñanza secundaria que se presentaron al concurso en noviembre de 2011.

Para información adicional, no dude en ponerse en contacto con la Delegación de la Junta de Andalucía en Bruselas mencionando la referencia de la noticia de su interés bien por E-mail (delegacion.bruselas@junta-andalucia.org), por teléfono (+32 2 209 03 30), o por fax (+ 32 2 209 03 31).

El concurso *Juvenes Translatores* se organiza todos los años por la Dirección General de Traducción de la Comisión Europea. Está abierto a estudiantes de enseñanza secundaria de diecisiete años de edad (en esta ocasión los nacidos en 1994) y se celebra simultáneamente en los centros de enseñanza seleccionados de toda Europa. Se celebró por primera vez en 2007 como proyecto piloto para que los jóvenes se hicieran una idea de lo que es el trabajo de traductor y para mejorar la imagen del aprendizaje de idiomas en los centros escolares.

El tema de este año ha sido el voluntariado (a fin de conmemorar el Año Europeo del Voluntariado 2011), pero en cada lengua el texto reflejaba distintos aspectos.

La ganadora de España ha sido Isabel Suárez Lledó (EN-ES) del instituto San José SS.CC. de Sevilla. Los ganadores serán invitados a Bruselas el 27 de marzo para que reciban sus premios y conozcan a traductores mientras realizan su trabajo en la Comisión.

SALUD

LA COMISIÓN EUROPEA PIDE UN ESTUDIO CIENTÍFICO COMPLEMENTARIO SOBRE EL FRAUDE DE LOS IMPLANTES MAMARIOS

Tras la publicación del dictamen del Comité Científico sobre Riesgos Emergentes y Recientemente Identificados sobre la seguridad de productos de silicona fabricados por la empresa *Poly Implant Prothèse* (PIP), la Comisión Europea exige una mayor profundidad en el estudio de las posibles consecuencias sobre la salud de los implantes mamarios fraudulentos.

Asimismo, la Comisión debatirá con los Estados miembros sobre la manera de reforzar el control de los dispositivos médicos dentro del marco legislativo existente. También se ha puesto en marcha un "test de estrés" de la legislación sobre productos sanitarios con el fin de determinar la mejor manera de abordar la revisión de este marco prevista para el 2012. El mencionado Comité, en un informe solicitado por la Comisión a principios de enero, dice que en la actualidad, la insuficiencia de datos disponibles dejan dudas sobre el riesgo de inflamación por ruptura de los implantes de

silicona PIP. El Comité concluye que cada caso debe ser evaluado individualmente y por lo tanto, se aconseja a las mujeres preocupadas ponerse en contacto con su cirujano.

Los expertos científicos recomiendan iniciar de inmediato estudios complementarios para determinar con mayor certeza los riesgos para la salud planteados por los implantes de silicona PIP. A la pregunta de si los implantes de silicona PIP suponen un riesgo de ruptura superior a los de otros fabricantes, el Comité responde que, de acuerdo a sus observaciones, la composición de implantes PIP varía considerablemente y que su resistencia es también susceptible de variar sensiblemente.

El Comité observa que, basándose en los datos recogidos, muchas de las prótesis PIP se hicieron a partir de silicona de uso no médico. Este tipo de silicona puede contener componentes que perforan la envoltura del implante, propagándose éste por el organismo.